Hanukah Blessings and Songs

Hanukah Candle Lighting Ceremony Blessings:

• 1st blessing:

Baruch ata Adonai Eloheinu melech ha-olam asher kidshanu b'mitz-vo-tav v'tzi-va-nu l'hadlik ner shel Chanukah.

We praise You, Adonai our God, Ruler of the universe, who hallows us with mitzvot and commands us to kindle the Chanukah lights.

• 2nd blessing:

Baruch ata Adonai Eloheinu melech ha-olam she-a-sa ni-sim l'avoteinu bayamim ha-hem baz-man ha-zeh.

We praise You, Adonai our God, Ruler of the unvierse, who performed wonderous deeds for our ancestors in days of old at this season.

On the first night only:

Baruch ata Adonai Eloheinu melech ha-olam she-hech-eyanu, v'ki-yimanu, v'higianu laz-man ha-zeh.

We praise You, Adonai our God, Ruler of the universe, for giving us life, for sustaining us, and for enabling us to reach this season.

To be sung after lighting the candles:

הַגַּרוֹת הַלָּלוּ אֲנַחְנוּ מִדְלִיקִין עֵל הַנִּסִים וְעֵל הַנִּפְלָאוֹת וְעֵל הַתְּשׁוּעוֹת וְעֵל הַנְּחָמוֹת שֶׁעָשִׁית לָאָמּוֹנִנִינוּ וְלַאֲבוֹתֵינוּ

בַּיָמִים הָהֶם בַּזְּמֵן הָזָה עַל יְדֵי כֹּהָנַיִךְ הַקּדוֹשִׁים

וּבְכֹל דּוֹרוֹת עַפֵּדְ עַל יְדֵי כָּל אַלֶּה שֶׁהַדְלִיקוּ גַרוֹת הַשָּׁרָאָה תִּקוָה וְשָׁלוֹם:

וְכָל שְׁמוֹנַת יְמֵי חֲנֻבֶּה הַנֵּרוֹת הַלֶּלוּ קֹדֶשׁ הַםּ וְאֵין לָנוּ רְשׁוּת לְהִשְׁתַּמֵשׁ בְּהֶם אֶלֶא לִרְאוֹתֶם בִּלְבָד בְּדֵי לְהוֹדוֹת וּלְהַלֵּל לִשְׁמֵךְ הַנָּדוֹל עַל נְסָיִךְ וַעַל נִפָּלָאוֹתַיִּךְ וַעַל יִשׁוּשָׁתֵךְ

These lights we kindle (to commemorate) the saving acts, miracles and wonders which You have performed for our forefathers,

in those days at this time, through Your holy kohanim.
Throughout the eight days of Chanukah, these lights are sacred, and we are not permitted to make use of them, but only to look at them, in order to offer thanks and praise to Your great Name for Your miracles, for Your wonders and for Your salvations.

Songs for Chanukah:

Maoz Tzur

Ma'oz tzur yeshu'ati Lecha na'eh leshabe'ach Tikon bet tefilati Vesham todah nezabe'ach Le'et tachin matbe'ach Mitzar ham'nabe'ach Az egmor beshir mizmor Chanukat hamizbe'ach.

O mighty Rock of my salvation,
To praise You is a delight.
Restore my House of Prayer and there
we shall bring a thanksgiving offering.
When you will have prepared the slaughter for the blaspheming foe,
Then I shall complete with a song of hymn
the dedication of the Altar.

Mi Yimalel

Mi yimalel g'vurot Yisrael otan mi yimneh hane b'chol dor yakum hagibot go-el ha'am (repeat)

Sh'ma, bayamim hahem baz'man hazeh Macabee moshiya ufodeh u'vyamenu kol am Yisrael yitached yakum l'higael

Who can retell the things that befell us, Who can count them? In every age a hero or sage Came to our aid.

Hark, In days of old, in Israel's ancient land, Brave Maccabee led his faithful band. And now all Israel must as one rise, Redeem itself through deed and sacrifice.

Sivivon

Sivee-von sov sov sov Hanukkah hoo chag tov Hanukkah hoo chag tov Sivee-von sov sov sov

Chag simcha hoo la-am Ness ga-dol ha-ya sham Ness ga-dol ha-ya sham Chag simcha hoo la-am

Dreidel, spin, spin, spin, Hanukkah is a good holiday, Hanukkah is a good holiday, Dreidel, spin, spin, spin.

It's a happy holiday for the people, A great miracle happened there, A great miracle happened there, It's a happy holiday for the people.

• Chanukah, Oh Chanukah

Chanukah, Oh Chanukah, come light the Menorah Let's have a party, we'll all dance the hora Gather round the table, we'll all have a treat Sivivon to play with, and latkes to eat.

And while we are playing
The candles are burning bright
One for each night, they shed a sweet light
To remind us of days long ago.
One for each night, they shed a sweet light
To remind us of days long ago.

I Have a Little Dreidel

I have a little dreidel I made it out of clay And when it's dry and ready Then dreidel I shall play!

(Chorus)

Oh dreidel, dreidel, dreidel I made it out of clay And when it's dry and ready Then dreidel I shall play!

It has a lovely body With legs so short and thin And when my dreidel's tired It drops and then I win!

(Chorus)

My dreidel's always playful It loves to dance and spin A happy game of dreidel Come play now, let's begin!

(Chorus)